

## Dove reperire ulteriori informazioni?

Per ulteriori informazioni sul Medical Marijuana Program nello Stato di New York, consultate il sito web NYSDOH.

Per altre domande, contattate il Medical Marijuana Program ai seguenti recapiti NYSDOH:

Medical Marijuana Program  
1-866-811-7957

E-mail:

[mmp@health.ny.gov](mailto:mmp@health.ny.gov)

Sito web:

[www.health.ny.gov/regulations/medical\\_marijuana/](http://www.health.ny.gov/regulations/medical_marijuana/)



Department  
of Health

## New York State Medical Marijuana Program:

# Informazioni per i pazienti



Il Medical Marijuana Program (Programma di somministrazione di marijuana per uso terapeutico) dello Stato di New York garantisce la disponibilità di marijuana per uso terapeutico ai pazienti cui sono state accertate determinate condizioni gravi.

Il programma inoltre garantisce che i prodotti a base di marijuana approvata per uso terapeutico siano confezionati e distribuiti in modo da tutelare la salute e la sicurezza pubblica.

## Chi ha diritto al trattamento con marijuana per uso terapeutico?

La legge riconosce idonei all'uso terapeutico della marijuana quei pazienti a cui è stata diagnosticata una specifica patologia grave, debilitante o potenzialmente mortale accompagnata da una condizione associata o da complicazioni, quali ad esempio:

- Cancro
- HIV/AIDS
- Sclerosi laterale amiotrofica (SLA)
- Morbo di Parkinson
- Sclerosi multipla
- Lesione nervosa del midollo spinale con spasticità incurabile
- Epilessia
- Malattie infiammatorie intestinali
- Neuropatia
- Morbo di Huntington

Le condizioni associate o le complicazioni sono: cachessia o sindrome da deperimento, dolore intenso o cronico, nausea grave, convulsioni o spasmi muscolari intensi o persistenti.

## Qual è il costo?

- È prevista una tassa di registrazione di \$50.00 a favore del the New York State Department of Health (NYSDOH).
- Costo di prodotto della marijuana per uso terapeutico - Il costo del prodotto è versato direttamente alla struttura registrata ogni volta che il paziente registrato o il soggetto designato a prestare assistenza acquista la marijuana per uso terapeutico. Questo costo è a carico di tutti i pazienti ritenuti idonei al programma. Le compagnie assicurative non sono tenute a coprire i costi della marijuana per uso terapeutico.

## Qual è la procedura per ricevere la marijuana per uso terapeutico?

### 1. Parlare con il proprio medico

Per sapere se la marijuana per uso terapeutico è indicata al vostro caso, parlatene con il vostro medico. Egli dovrà autorizzarvi con una certificazione all'uso terapeutico della marijuana.

- Il vostro medico potrà decidere che la marijuana per uso terapeutico è indicata per la vostra condizione. In tal caso, vi fornirà un modulo di certificazione firmato. Avrete bisogno di questo modulo per richiedere la tessera identificativa di registrazione.
- Se il vostro medico non è registrato presso il NYSDOH per il rilascio della certificazione ai pazienti, potrà fornirvi il nome di un altro specialista registrato.

**\*Nota per i medici:** Per rilasciare la certificazione con cui si autorizza la medical marijuana program, è necessario essere registrati presso il NYSDOH. Per ulteriori informazioni sulla registrazione: [https://www.health.ny.gov/regulations/medical\\_marijuana/practitioner/](https://www.health.ny.gov/regulations/medical_marijuana/practitioner/)

### 2. Richiedere la tessera identificativa di registrazione

Una volta ricevuto il modulo di certificazione firmato dal vostro medico, siete pronti per la registrazione online.

- Accedete al sito <https://MY.NY.gov>, fate clic sull'icona "Health Applications" (Richieste di autorizzazioni sanitarie), quindi selezionate il link "Medical Marijuana Data Management System" (Marijuana per uso terapeutico - Sistema di gestione dei dati) per registrarvi. Se non possedete un account NY.gov, dovete accedere al sito <https://MY.NY.gov> e fare clic sul pulsante "Don't have an Account?" (Non possiedi un account?) per creare prima un account NY.gov personale.
- Per registrarvi, dovete fornire le seguenti informazioni:
  - Il numero di certificazione riportato nell'angolo in alto a destra del modulo fornito dal vostro medico.
  - Un documento di identità e un documento che dimostri la residenza nello Stato di New York. Le informazioni considerate accettabili sono reperibili nel seguente sito: [https://www.health.ny.gov/regulations/medical\\_marijuana/patients/registration\\_prerequisites.htm](https://www.health.ny.gov/regulations/medical_marijuana/patients/registration_prerequisites.htm).
  - I genitori o i tutori legali di pazienti di età inferiore ai 18 anni dovranno presentare una copia del proprio documento di identità rilasciato dallo Stato e una copia del certificato di nascita del paziente.
- Durante la registrazione potete designare fino a due persone che prestano assistenza, le quali potranno ritirare la marijuana per vostro conto. Anche queste persone dovranno registrarsi, dopo che è stata approvata la vostra registrazione, presso il NYSDOH sul sito <https://MY.NY.gov> (vedere in alto).
- Se la richiesta viene approvata, il NYSDOH vi rilascerà la tessera identificativa di registrazione. Nel caso fossero necessarie ulteriori informazioni, il NYSDOH vi contatterà.

### 3. Recarsi allo sportello di erogazione della marijuana per uso terapeutico

Una volta ottenuta la tessera identificativa di registrazione, potrete recarvi allo sportello di erogazione di una struttura registrata per acquistare la marijuana per uso terapeutico prescritta dal vostro medico.

- Portate con voi il modulo di certificazione e la tessera identificativa di registrazione.
- Un elenco delle sedi per l'erogazione e dei link a siti web di strutture registrate è reperibile nel seguente sito: [https://www.health.ny.gov/regulations/medical\\_marijuana/application/selected\\_applicants.htm](https://www.health.ny.gov/regulations/medical_marijuana/application/selected_applicants.htm). Consultate il sito web di ciascuna struttura registrata per conoscere gli orari di servizio e le informazioni di contatto.